

Ненужные потребности

Перевод стиха:

По-настоящему образованный человек трудится, чтобы зарабатывать ровно столько, сколько нужно для удовлетворения насущных потребностей, и живёт среди людей, не привязываясь к семейным делам, хотя внешне действует так, как будто он к ним очень привязан.

Комментарий:

В этом тексте дается описание идеального семьянина. Когда Шри Чайтанья Махапрабху спросил Рамананду Рая, в чём заключается смысл жизни, тот стал давать различные ответы, основанные на священных писаниях, и в конце концов сказал, что, кем бы человек ни был — брахманом, шудрой, санньяси или кем-то ещё, — он может оставаться на своём месте, но при этом ему следует вопрошать о цели жизни (*атхāто брахма-джиджнāсā*). Именно в этом заключается предназначение человеческой жизни. Если мы используем дар человеческой жизни не по назначению, уделяя непомерно много времени удовлетворению своих животных потребностей — потребностей в еде, сне, сексе и самозащите — и если мы не пытаемся вырваться из когтей *майи*, заставляющей нас непрестанно рождаться, болеть, стареть и умирать, нам придётся понести наказание и вновь родиться среди представителей низших видов жизни и эволюционировать согласно законам природы. *Пракртеḥ криямāṇāни гуṇаиḥ кармāни сарваиḥ*. Всецело находясь во власти материальной природы, живое существо вынуждено вновь подниматься из низших видов жизни в высшие, чтобы в конце концов еще раз родиться человеком и снова получить возможность освободиться из плена материи. Но мудрый человек узнаёт из *шастр* и от *гуру*, что все мы — вечные живые существа, которые из-за соприкосновения с *гунами* материальной природы оказались во власти её законов и теперь вынуждены терпеть всевозможные трудности. Поняв это, человек делает вывод, что, раз ему довелось родиться человеком, он не должен стремиться к ненужным приобретениям: вместо этого ему следует жить скромно и довольствоваться только самым необходимым. Безусловно, каждому нужны средства к существованию, и в *шастрах* объясняется, как, в зависимости от своей *варны* и *ашрама*, человек должен получать эти средства. Человеку надлежит довольствоваться тем, что мы получаем, следуя предписаниям *шастр*. Искренний преданный Господа не стремится накопить всё больше и больше денег; он просто пытается найти какой-нибудь способ зарабатывать себе на жизнь, и Кришна помогает ему в этом. Так что заработать себе на жизнь — не проблема. Подлинная проблема в том, чтобы найти способ освободиться от рабства рождения, смерти и старости. Вместо того чтобы придумывать себе новые искусственные потребности, человек должен стремиться к этой свободе. Таков главный принцип ведической культуры. Следует довольствоваться теми средствами, что мы получаем без особых усилий. Нынешний материалистический образ жизни — полная противоположность образу жизни идеального общества. Те, кто выдаёт себя за лидеров в современном мире, каждый день изобретают что-нибудь такое, от чего жизнь людей становится ещё сложнее и люди всё больше запутываются в сетях рождения, смерти, старости и болезней.

Шрила Прабхупада, «Шримад-Бхагаватам», 7.14.5, стих и комментарий